

Maramik A CUMPLIR //

- Chish ðsik amneiyamei yamik ute wesrawa, nei asrawaun chishmaramik
- Chish ðsik uñchei ashipik karuikane maramik
- Nan kuantrøwan asampurukuntreinpe utømeran purðkuchipasrmøtø pur ðramik
- Chish ðsik amønam, purkui yau, chipø ntrapikuan asam purukumik



Palapino ashmumik A RESPETAR //

- Namui namui chi køpikuan, chi isuiwan chu pumikuan, chish ðsik amø neinukutri eshkeikuan.
- Kuantrøyu asampurukupelan moi-kuanakucha palapinø ashmumik
- Chukutri antrupelantøkucha nømui piraukutrielan palapinø ashmumik



Subred Integrada de Servicios de Salud
Sur Occidente E.S.E.
Sede Administrativa
Calle 9 # 39 - 46 / Teléfono: 756 05 05
www.subredsuroccidente.gov.co

Secretaría de Salud
Subred Integrada de Servicios de Salud
Sur Occidente E.S.E.

¿Conozco mis DERECHOS Y DEBERES?



BOGOTÁ

NAMUY CHIKØPIK NA MAY Mis derechos

Ashskun A CONOCER //

- Namuy chishðsikamønamikuap tø rkante purukuikuan utamik.
- Chiyutø purukuikjan tørtø eshteikuan Utamik mayantø an purakutoamelan.
- Chi utomerayukømø asðskøp waminchip ampinuk.namuywan mørtreintamik



Chish ðsik amøneinuk tap asha walmik

A ELEGIR //

- Chish ðsik amøneinuk nan tap asam purukupen truyu yamik.
- Nei asru kuatrøwanasampurukupik chi martrei chipen uti utømui na asamik.
- Nei aniwana Katø chikøpikuan ketrachipen tap isuwa maramik.
- Taptø purutupa asinok kuentsumik.
- Namul chikøpikuan paipelan tap eshksamik.

Utamik

A RECIBIR //

- hish ðsik amønamiku mantø martrei eshkeikuan utamik.
- Nei asr maikøp. tap ashø purukuntrei.
- Na mai kui chi supikvikuan asø nanamit intsa palapinø ashmøntrei
- Manejo confidencial de mi condición en salud y de lo consignado en mi historia clínica.
- Nei kuantrøwane natøashawamøra unik.
- Nan tapkømupen, isumpurukutrei paløpene eshksamik.
- Nan chikøpen payamørantayupe payamøramik.
- Kuantrø køpen nei asrwan asamnuk mu ashmupøn maramik.

NA MARAMIK Mis deberes

A INFORMAR //

- Na eshksamik
• Nei asru kuantrømerayu yampuel øpa øtøkatan warapeløpa kemesra asamik.
- Kuantrøyu asampurukupik mai martrei karuikuan mari marmuina asamik.
- Chisk ðsik amøneyau chi tapiøkø mik øntrøpene asampurukumik.



A CUMPLIR //

Te kerdiolepe.

- Te shau vorta kai chasuria te dikelma o doctoro ai ando uzimós.
- Kon o zakono ai le vorbi lashé kai delma e espita ka mujo sastimós.
- Te pochindion vorta le ramá kai arakenma.
- Te len sama katar o manús kon sa le prami pe amaró sastimós.



A RESPETAR //

Te lélpe sama.

- Te prinshardion le zakonuria ai le prami kai trobun te kerdionpe ande le bucha le sastimaske.
- Kai manús kai keren buchi ka le espiti ai ví amengue kai shas te den ame o sastimós.
- Sar si e vitsa, murs ai shublia ai sa le fialo manús ví lengo pachamós ai sa le manúsá kai keren buchi ande le prami le sastimaske.



"Subred Sur Occidente,
una gran familia a tu servicio"

@SubredSurOcci

Subred Sur Occidente

subredsuoccidente

Subred Sur Occidente ESE

Subred Integrada de Servicios de Salud
Sur Occidente E.S.E.
Sede Administrativa
Calle 9 # 39 - 46 / Teléfono: 756 05 05
www.subredsuroccidente.gov.co

Secretaría de Salud
Subred Integrada de Servicios de Salud
Sur Occidente E.S.E.

CONOZCO MIS

DERECHOS Y DEBERES



SECRETARÍA DE
SALUD

BOGOTÁ

A CONOCER //

So trobulma te prinsharau.

- Te shanau sar si mujo estado ai so trobulma ka mujó sastimós.
- So sai denma muje sastimaske ai sode si te mon mangue kodola prami asutimaske.



A ELEGIR //

So sai kamau te lau.

- Le rigá kai sai shau ai le manús katar le espiti kai sai denma o sastimós.
- Te kamaba o chi te lau le ashutimata le doctorongue.
- Te kamaba o chi te dau muje buké ai riga muje estatoske oai ví o rat.
- Te sai meren le manús ande iek than vorta.
- Te kamasa o ai chi te thasame ande le prami te rodas ai te sichubas.

A RECIBIR //

Te lau.

- Shanglimós ai sicharimós ande le prami le sastimaske.
- Te denma iek mistimós muje sastimaske ai ví te aliarabama sar fer sabo manús ai ví le borsentha kai abénama.
- Te aben lashardé mujé lilá le sastimaske ai te aben vorta garadé ande le espiti.
- Te abelma kon te asutilma kana trobulama muje ilesa ay muja goiasa.
- Te sai pushau iek data mai kana trobulama fialo prama.
- Te denma o mistimós ka mujó sastimós ai te na phenen pa mujo traio.

A INFORMAR //

So trobul te phenau le shenengue

- Te phenau so shalpe pa mujo sastimós muja familiako ai sar besau ande e vitsa katar ababa.
- Te kamaba o ai chi te lau o asutimós le doctorosko ai le draba kai délama.
- Te phenau so shalpe kana nai bareso misto ande le espiti kai dikenama.

